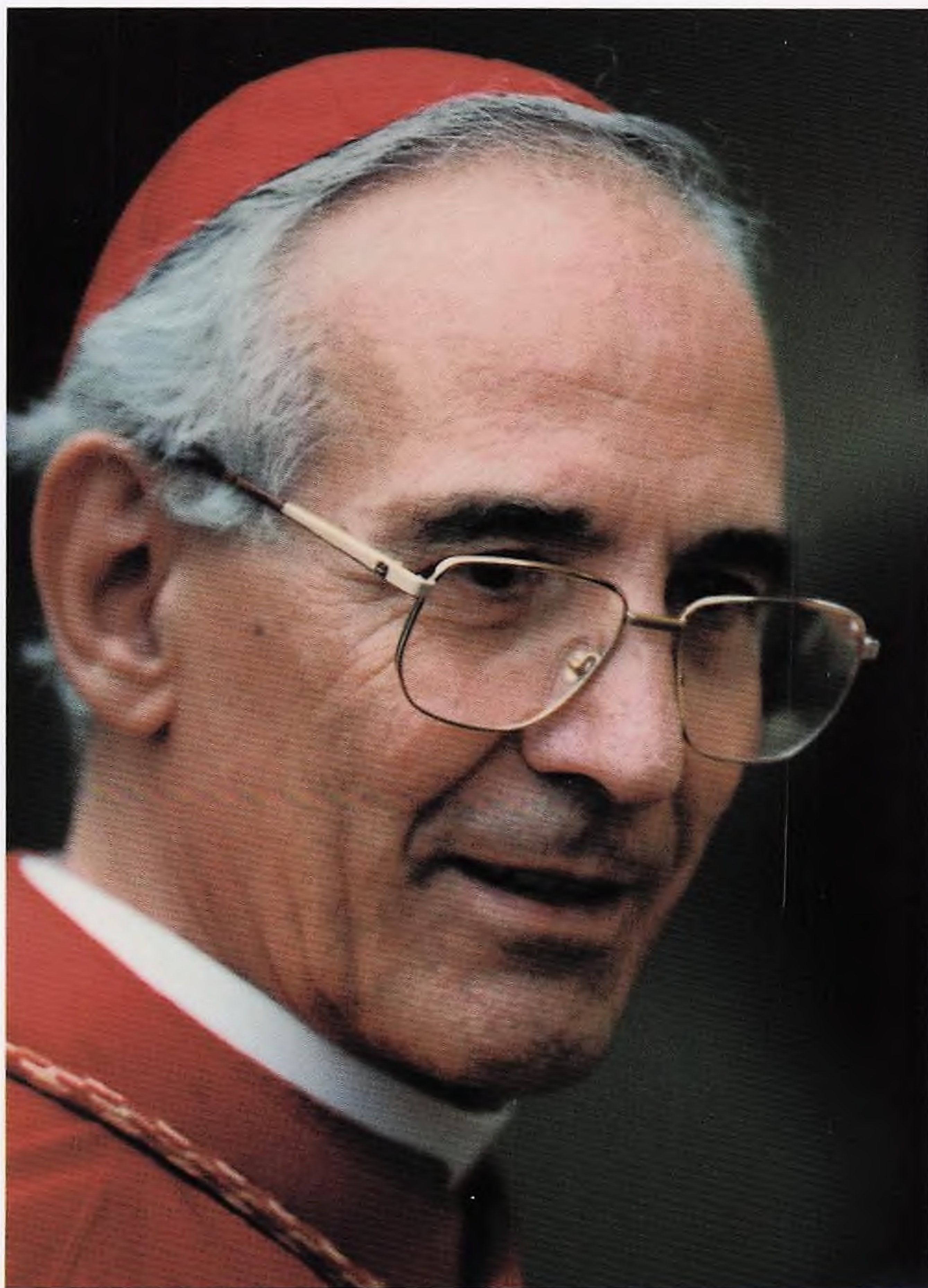




Card. ANTONIO M. JAVIERRE

SIÉTAMO (Spagna), 21-2-1921 ROMA, 1-2-2007

Accettazione della morte

1. Nella vita dell'uomo c'è un continuo progresso. Non lo ferma neanche la morte. Essa è una porta che apre il cammino verso una nuova tappa, una vita qualitativamente superiore. La morte quindi è un atto vivificante. Viceversa, la vita dovrebbe essere una «mortificazione» costante, una preparazione, un desiderio all'ingresso nella vera vita. Accetto, dunque, con gioia la morte predisposta dal Padre.

2. Sono certo che essa si inanella alla catena provvidenziale dei doni divini. Sarà un gesto d'amore. Di fatto, malgrado la discontinuità della vita umana nell'attraversare la soglia della morte, c'è qualcosa d'immutabile nelle due fasi. Scomparranno la fede e la speranza, rimarrà l'amore.

Sono e continuerò ad essere, anche dopo la morte, un *amato* dal Padre, oggetto della sua predilezione.

3. Nell'accettare la morte, sicuro che il Signore farà in modo che giunga nel momento di maggiore pienezza d'amore, da ora desidero *mortificare* la mia *vita* preparando il bacio di saluto al Padre nell'incontro definitivo. Spero di intensificare il mio *servizio d'amore* affinché il Signore possa accogliermi per una fedeltà che è suo dono e che coroni così la sua opera. Sogno una morte che sia *martirio d'amore*, non eclatante, bensì umile, discreto... in chiave di *gioia*, che è il registro dei misteri compatibili con mia modesta misura.

Signore, accogli l'offerta della mia accettazione della morte e concedimi che la *mortificazione della mia vita* e la *vivificazione della mia morte* vadano d'accordo con la mia vocazione radicale di *amato* dal Padre, *amante* per il Figlio e *amabile* sotto la spinta dello Spirito d'amore. Amen

(Esercizi spirituali 1995)

Aceptación de la muerte

1. Hay un progreso continuo en la vida humana. No lo frena la muerte. Ella es una puerta que abre el camino a una fase nueva, a una vida cualitativamente superior. La muerte, por tanto, es un acto vivificante. Viceversa, la vida debería ser una «mortificación» constante, una preparación, una aspiración al ingreso en la verdadera vida. Acepto, pues, con gozo la muerte dispuesta por el Padre.

2. Porque estoy seguro de que también ella se engarza en la cadena providencial de los dones divinos. Será un gesto de amor. De hecho, a pesar de la discontinuidad de la vida humana al atravesar la frontera de la muerte, hay algo inmutable en las dos fases. Desaparecerá la fe y la esperanza; pero persistirá el amor.

Soy y continuaré siendo aún después de muerto, un amado del Padre, objeto de su predilección eterna.

Soy por disposición divina, un servidor del Hijo en su cometido de amante que le impuso su entrega total; soy, en fin, un testimonio del amor del Espíritu cuya amabilidad es el sello de la palabra auténtica del amor trinitario.

3. Al aceptar la muerte seguro de que el Señor procurará que sobrevenga en el momento de mayor plenitud de amor, ya desde ahora entiendo mortificar mi vida preparando el beso de saludo al Padre en el encuentro definitivo. Espero intensificar mi servicio de amor para que el Señor pueda acogirme por una fidelidad que es don suyo y que corone así su propia obra. Y sueño con una muerte que sea martirio de amor, no clamoroso, sino humilde, discreto ... en clave de gozo que es el registro de los misterios hechos a mi medida modesta.

Señor acepta la ofrenda de mi aceptación de la muerte y concédeme que la mortificación de mi vida y la vivificación de mi muerte se ajusten a mi vocación radical de amado del Padre, amante por el Hijo y amable al impulso del Espíritu de amor. Amen.

(Ejercicios espirituales 95)

